



## **Asamblea General**

Distr.  
GENERAL

A/52/941  
26 de junio de 1998  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: ÁRABE

---

Quincuagésimo segundo período de sesiones  
Tema 140 del programa

### FINANCIACIÓN DE LA FUERZA DE DESPLIEGUE PREVENTIVO DE LAS NACIONES UNIDAS

#### Informe de la Quinta Comisión

Relator: Sr. Djamel MOKTEFI (Argelia)

#### I. INTRODUCCIÓN

1. En su cuarta sesión plenaria, celebrada el 19 de septiembre de 1997, la Asamblea General, por recomendación de la Mesa, decidió incluir en el programa de su quincuagésimo segundo período de sesiones el tema titulado "Financiación de la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas" y asignarlo a la Quinta Comisión.

2. La Quinta Comisión examinó el tema en sus sesiones 62<sup>a</sup>, 63<sup>a</sup>, 68<sup>a</sup> y en la continuación de su 68<sup>a</sup> sesión, celebradas los días 18 y 29 de mayo y 26 de junio de 1998. Las declaraciones y observaciones formuladas durante el examen del tema por la Comisión se reseñan en las actas resumidas correspondientes (A/C.5/52/SR.62, 63, 68 y 68/Add.1).

3. Para su examen del tema, la Comisión tuvo ante sí los informes del Secretario General (A/52/768 y A/52/805) y el informe conexo de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto (A/52/860/Add.1).

#### II. EXAMEN DEL PROYECTO DE RESOLUCIÓN A/C.5/52/L.49

4. En la 68<sup>a</sup> sesión, celebrada el 29 de mayo, el representante de Uganda y coordinador de las consultas oficiosas sobre el tema 140 presentó, en nombre del Presidente, un proyecto de resolución titulado "Financiación de la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas" (A/C.5/52/L.49) y lo revisó oralmente como sigue:

a) Después del párrafo 5 de la parte dispositiva, se añadió un nuevo párrafo con el texto siguiente:

"6. Decide examinar la recomendación de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto de introducir una reducción general del 5% en las propuestas presupuestarias del Secretario General a la luz de la próxima serie de informes pertinentes sobre la ejecución del presupuesto,"

y por tanto se cambió la numeración de los párrafos siguientes:

b) En el párrafo 8 (antes párrafo 6 bis) de la parte dispositiva se suprimieron los corchetes al principio y al final del párrafo y las palabras "operacionales y sustantivas" después de la palabra "necesidades";

c) En el párrafo 9 (antes párrafo 7) de la parte dispositiva, después de las palabras "la cuenta de apoyo para las operaciones de mantenimiento de la paz" se suprimieron las palabras entre corchetes "y \_\_\_\_\_ dólares para la Base Logística de las Naciones Unidas en Brindisi".

5. En su 68ª sesión, celebrada los días 29 de mayo y 26 de junio, la Comisión aprobó el proyecto de resolución A/C.5/52/L.49, en su forma oralmente revisada, sin someterlo a votación (véase el párrafo 6).

### III. RECOMENDACIÓN DE LA QUINTA COMISIÓN

6. La Quinta Comisión recomienda a la Asamblea General que apruebe el siguiente proyecto de resolución:

#### Financiación de la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas

La Asamblea General,

Habiendo examinado los informes del Secretario General sobre la financiación de la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas<sup>1</sup> y el informe conexo de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto<sup>2</sup>,

Recordando las resoluciones del Consejo de Seguridad 983 (1995), de 31 de marzo de 1995, por la que el Consejo decidió que la Fuerza de Protección de las Naciones Unidas dentro de la ex República Yugoslava de Macedonia se denominara Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas, y 1142 (1997), de 4 de diciembre de 1997 por la que el Consejo prorrogó por última vez el mandato de la Fuerza hasta el 31 de agosto de 1998,

---

<sup>1</sup> A/52/768 y A/52/805.

<sup>2</sup> A/52/860/Add.1.

Recordando también su decisión 50/481, de 11 de abril de 1996, sobre la financiación de la Fuerza y sus resoluciones posteriores sobre la cuestión, la última de las cuales fue la resolución 51/154 B, de 13 de junio de 1997,

Reafirmando que los gastos de la Fuerza son gastos de la Organización que deben ser sufragados por los Estados Miembros de conformidad con el párrafo 2 del Artículo 17 de la Carta de las Naciones Unidas,

Recordando sus decisiones anteriores de que para sufragar los gastos de la Fuerza se requiere un procedimiento diferente del que se aplica para sufragar los gastos del presupuesto ordinario de las Naciones Unidas,

Teniendo en cuenta que los países económicamente más desarrollados están en condiciones de hacer contribuciones relativamente mayores y que los países económicamente menos desarrollados tienen una capacidad relativamente limitada de contribuir a operaciones de esa índole,

Teniendo presente la responsabilidad especial de los Estados que son miembros permanentes del Consejo de Seguridad en la financiación de tales operaciones, como se señala en la resolución 1874 (S-IV) de la Asamblea General, de 27 de junio de 1963,

Tomando nota con reconocimiento de que ciertos gobiernos han hecho contribuciones voluntarias a la Fuerza,

Consciente de que es indispensable proporcionar a la Fuerza los recursos financieros necesarios para que pueda desempeñar las funciones que le competen en virtud de las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad,

1. Toma nota de la situación de las cuotas para la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas al 15 de mayo de 1998, en particular de las cuotas pendientes de pago por un monto de 11,3 millones de dólares de los Estados Unidos, que constituyen el 9% del total de las cuotas asignadas desde que se estableció la Fuerza hasta el 30 de junio de 1998, observa que aproximadamente el 20% de los Estados Miembros han pagado sus cuotas íntegramente e insta a los demás Estados Miembros de que se trate, en particular a los que estén en mora, a que abonen sus cuotas pendientes de pago;

2. Expresa su preocupación por la situación financiera de las actividades de mantenimiento de la paz, en particular con respecto al reembolso a los países que aportan contingentes, que soportan una carga adicional debido al atraso de los Estados Miembros en el pago de sus cuotas;

3. Expresa su reconocimiento a los Estados Miembros que han pagado íntegramente sus cuotas;

4. Insta a los demás Estados Miembros a que hagan cuanto esté a su alcance por pagar íntegra y puntualmente sus cuotas para la Fuerza;

5. Hace suyas las observaciones y recomendaciones que figuran en el informe de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto<sup>2</sup>;

6. Decide examinar la recomendación de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto de introducir una reducción general del 5% en las propuestas presupuestarias del Secretario General a la luz de la próxima serie de informes pertinentes sobre la ejecución del presupuesto;

7. Pide al Secretario General que tome todas las medidas necesarias para que la Fuerza se administre con un máximo de eficiencia y economía;

8. Pide también al Secretario General que, a fin de reducir el costo de emplear personal del cuadro de servicios generales, siga procurando emplear personal de contratación local para los puestos del cuadro de servicios generales de la Fuerza, en consonancia con las necesidades de ésta;

9. Decide consignar en la Cuenta Especial para la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas la suma de 21.053.745 dólares en cifras brutas (20.580.245 dólares en cifras netas) para el mantenimiento de la Fuerza en el período comprendido entre el 1° de julio de 1998 y el 30 de junio de 1999, suma que incluye 1.053.745 dólares para la cuenta de apoyo para las operaciones de mantenimiento de la paz, y como medida especial, prorrateada entre los Estados Miembros con arreglo a la composición de los grupos indicada en los párrafos 3 y 4 de la resolución 43/232 de la Asamblea General de 1° de marzo de 1989, modificada por la Asamblea en sus resoluciones 44/192 B de 21 de diciembre de 1989, 45/269 de 27 de agosto de 1991, 46/198 A de 20 de diciembre de 1991, 47/218 A de 23 de diciembre de 1992, 49/249 A de 20 de julio de 1995, 49/249 B de 14 de septiembre de 1995, 50/224 de 11 de abril de 1996, 51/218 A, B y C, de 18 de diciembre de 1996 y 52/230 de 31 de marzo de 1998, y en sus decisiones 48/472 A de 23 de diciembre de 1993 y 50/451 B y 50/471 A de 23 de diciembre de 1995, y mediante la aplicación de la escala de cuotas para los años 1998 y 1999, que figura en su resolución 52/215 A, de 22 de diciembre de 1997;

10. Decide también que, de conformidad con lo dispuesto en su resolución 973 (X), de 15 de diciembre de 1955, se deduzca de las sumas resultantes del prorrateo entre los Estados Miembros indicado en el párrafo 9 supra la parte que les corresponda, en el Fondo de Nivelación de Impuestos, de los ingresos adicionales en concepto de contribuciones del personal de 473.500 dólares aprobados para la Fuerza para el período comprendido entre el 1° de julio de 1998 y el 30 de junio de 1999;

11. Decide además que, en el caso de los Estados Miembros que hayan cumplido sus obligaciones financieras respecto de la Fuerza, se deduzca de las sumas resultantes del prorrateo indicado en el párrafo 9 supra la parte que les corresponda del saldo no comprometido de 1.264.400 dólares en cifras brutas (560.300 dólares en cifras netas) correspondiente al período terminado el 30 de junio de 1997;

12. Decide que, en el caso de los Estados Miembros que no hayan cumplido sus obligaciones financieras respecto de la Fuerza, se deduzca de sus obligaciones pendientes de pago la parte que les corresponda del saldo no comprometido de 1.264.400 dólares en cifras brutas (560.300 dólares en cifras netas) correspondiente al período terminado el 30 de junio de 1997;

13. Invita a que se hagan contribuciones voluntarias a la Fuerza, tanto en efectivo como en forma de servicios y suministros que sean aceptables para el

Secretario General, las cuales se administrarán, según proceda, de conformidad con los procedimientos y prácticas establecidos por la Asamblea General;

14. Decide incluir en el programa provisional de su quincuagésimo tercer período de sesiones el tema titulado "Financiación de la Fuerza de Despliegue Preventivo de las Naciones Unidas".

-----